

Spis treści Contents Inhalt

Wstęp Introduction Einleitung 6

Audsleyowie – rodzina artystów i architektów w wiktoriańskiej Anglii *The Audsleys – A Family of Artists and Architects in Victorian Britain* 8
Die Audsleys – eine Architektenfamilie im viktorianischen England 8

The Practical Decorator and Ornamentist – wyjątkowy zbiór ornamentów *The Practical Decorator and Ornamentist – A Unique Pattern-Book* 11
Ein einzigartiges Musterbuch – *The Practical Decorator and Ornamentist*

Krótką historia ornamentyki A Short History of Ornament Kleine Ornamentgeschichte 16

Plansze z ornamentami Ornamental Plates Ornamenttafeln 34

Starożytna Grecja Greek Antiquity Griechische Antike 36

Średniowiecze The Middle Ages Mittelalter 86

Renesans Renaissance Renaissance 140

Klasycyzm Neoclassicism Klassizismus 168

Styl japoński Japanese Style Japanischer Stil 204

Styl kwiatowy Floral Style Floraler Stil 230

Przewodnik praktyczny Do it yourself Schritt für Schritt 256

Wstęp Introduction Einleitung 258

Plan pomieszczenia Planning the Design Planung der Raumgestaltung 262

Jak łączyć kolory Hints on Color Schemes Hinweise zur Farbgestaltung 264

Pigmenty i spoiwa Pigments and Binders Pigmente und Bindemittel 268

Przygotowanie powierzchni Preparing the Substrate Untergrundvorbereitung 272

Linie pomocnicze i pasy Accompanying Lines and Bands Begleitstriche und Bänder 276

Malowanie „z ręki” Freehand Painting Freihandmalerei 278

Malowanie z szablonami Stenciling Schablonieren 282

Złocenie Gilding Vergolden 288

Słowniczek Glossary Glossar 294

Nota o ilustracjach Photographic Credits Bildnachweis 300

Bibliografia Bibliography Bibliografie 300